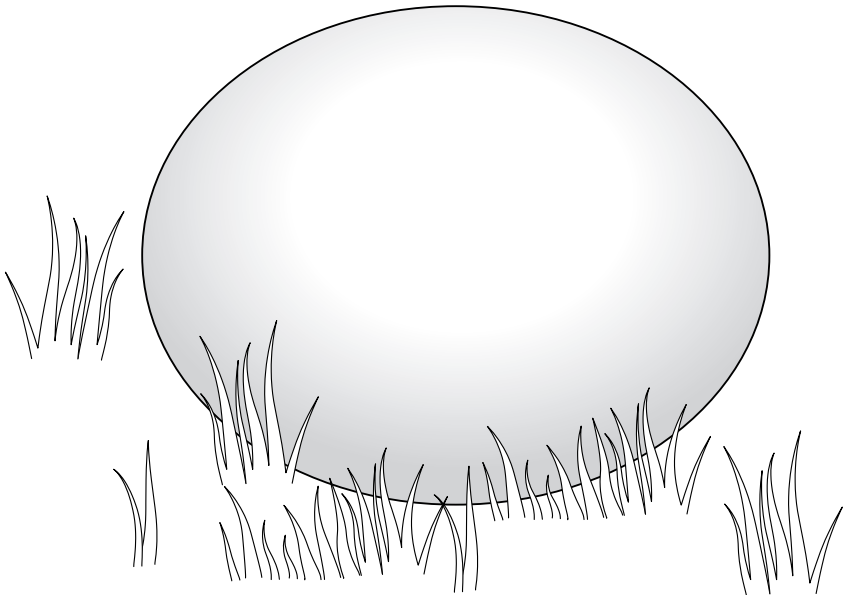




# Napelemes gömblámpa



## Kedves Vásárlónk!

Az Ön újonnan vásárolt napelemes gömblámpája hangulatos fényt áraszt. Beállíthatja, hogy folyamatosan melegfehér, piros, zöld vagy kék fényvel világítson. A lámpában található LED automatikusan bekapcsol, amint besötétedik és reggel, amint elég világos van, kikapcsol. A gömblámpa belsejében akkumulátorok találhatóak, amelyek a beépített napelemes modul által befogott és árammá alakított energiát tárolják. Így a lámpa hosszabb ideig tartó rossz időjárás esetén is világít. Kívánjuk, használja örömmel a terméket!

## A Tchibo csapata



[www.tchibo.hu/utmutatok](http://www.tchibo.hu/utmutatok)

## Biztonsági előírások

Figyelmesen olvassa el a biztonsági előírásokat, és az esetleges sérülések és károk elkerülése érdekében, csak az útmutatóban leírt módon használja a terméket.

Amennyiben megvált a terméktől, az útmutatót is adja oda az új tulajdonosnak.

### Rendeltetés

A napelemes gömblámpa díszítésre szolgál, helyiségek megvilágítására nem alkalmas. Beltéri és folyamatos kültéri használatra egyaránt alkalmas. A termék magánjellegű felhasználásra alkalmas, üzleti célokra nem használható.

### VESZÉLY gyermekek esetében

- Gyermekek nem ismerik fel az elektromos készülékek nem szakszerű használatából eredő veszélyeket. Ezért a terméket gyermekektől tartsa távol.

- Ne hagyja, hogy a lenyelhető apró részek (pl. csavarok) vagy a csomagolóanyag gyermek kezébe kerüljön. Többek között fulladásveszély áll fenn!

### VIGYÁZAT - sérülésveszély

- Ne szerelje szét a lámpát. Semmilyen változtatást ne hajtson végre a termékben. A szakszerűtlenül végzett javítások jelentős veszélyforrássá válhatnak a terméket használó személyre nézve. A szükséges javításokat bízza szakszervizre, vagy forduljon a kereskedőhöz.

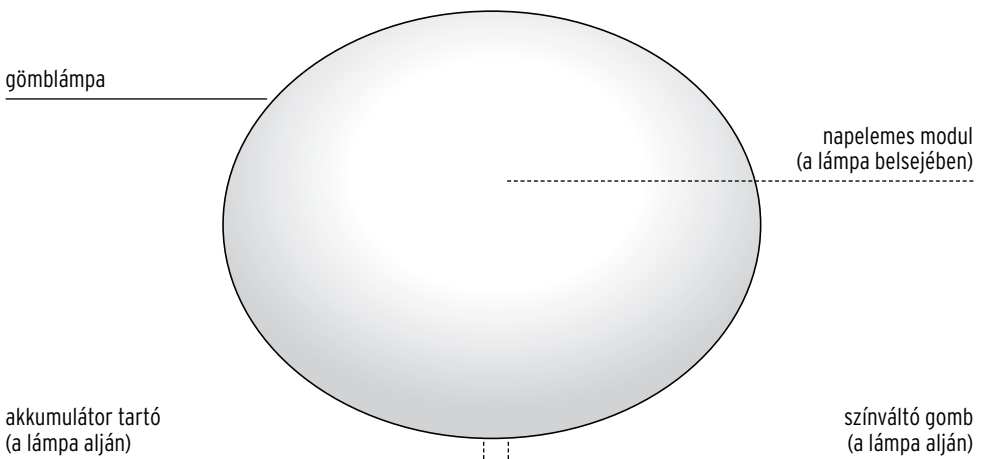
### FIGYELEM - anyagi károk

- A napelemes gömblámpa egyaránt alkalmas beltéri és kültéri használatra, és megfelel az IPX4 érintésvédelmi osztálynak, amely fröccsenő víz, pl. eső, elleni védelmet jelent. A lámpát azonban ne merítse vízbe.

- Ne helyezze a lámpát olyan mélyedésekbe, ahol víz gyűlhet össze.
- A termék alján található nyílásokat hagyja mindig szabadon, hogy adott esetben az esővíz, illetve a lecsapódott pára elfolyhasson.
- A napelemes modul a lámpa belsejében található. A lámpára ne ragasszon semmit, ne fedje le vagy fesse be.
- Ne álljon és ne üljön rá a lámpára.
- A termék tisztításához ne használjon maró vegyszert, illetve agresszív vagy súroló hatású tisztítószeret.
- A LED cseréje különösen hosszú élettartama miatt nem szükséges. Nem lehet és nem szabad kicserélni.
- Ha a lámpát a lakásban helyezi el, ügyeljen a következőkre:  
Nem zárható ki teljesen, hogy egyes lakkok, műanyagok vagy bútorápoló szerek a termék csúszásgátló talpait felpuhítják vagy károsítják. Szükség esetén helyezzen a készülék alá csúszásmentes alátétet, így elkerülhető, hogy nemkívánatos nyomok maradjanak a bútoron.
- A napelemes gömblámpa kültéren kb. -10 °C-ig használható. Ennél alacsonyabb hőmérséklet esetén tárolja beltéren, mivel ellenkező esetben kár keletkezhet a lámpában.

---

## Termékrajz (tartozékok)

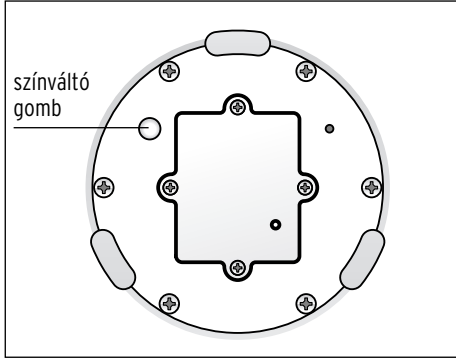


# Használat

## Kicsomagolás

- ▷ Óvatosan vegye ki a terméket a csomagolásból, és távolítsa el az összes csomagolóanyagot.

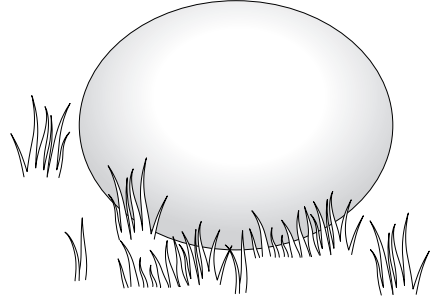
## Lámpa be- és kikapcsolása váltakozó színekkel, illetve folyamatos fénnel



- ▷ A LED bekapcsolásához nyomja meg egyszer a színváltó gombot a lámpa alján - a LED váltakozó színekben világít.
- Amint elkezd sötétedni, a lámpa bekapcsol.
- Amint elkezd világosodni, a lámpa kikapcsol.
- ▷ Nyomja meg újra a színváltó gombot, hogy a folyamatos fényre kapcsoljon. A folyamatos fény olyan színben fog világítani, amelyben a színváltó gomb megnyomásakor világított a lámpa.
- ▷ A LED kikapcsolásához nyomja meg még egyszer a színváltó gombot. Elegendő fény mellett az akkumulátorok továbbra is töltődnek.

## Hely kiválasztása

A lámpa áramforrástól függetlenül működik. Mivel azonban a lámpának szüksége van napsugárzásra, vegye figyelembe a következő pontokat:



- Olyan helyre helyezze a napelemes gömbblámpát, ahol a napelemes modult napközben a lehető legtovább éri közvetlen napsugárzás.
- Kerülje az olyan helyeket, amelyek teljesen vagy nagyrészt árnyékban helyezkednek el (pl. fák, tetőgerinc stb.). A lámpát ne helyezze az épület északi oldalára. Ezen az oldalon napközben nincs elég napfény.
- Éjjel ne világítson folyamatosan egy másik fényforrás a napelemes lámpára, mint pl. a kocsibeállót megvilágító erős spotlámpa vagy ehhez hasonló. Gondoljon arra, hogy sok fényforrás létezik, amely csak az éjszaka közepén, idő- vagy mozgásérzékelő beállítással kapcsol be.

## **Akkumulátorok feltöltése**

- Az akkumulátorok csak akkor tudnak tölteni, ha a lámpa a napelemes modullal felfelé egy napos helyen található.
- Az időjárástól és a napsugárzás erősségétől függően akár néhány órába is beletelhet, mire a napelemes modul teljesen feltölti az akkumulátorokat.
- Télen vagy több egymást követő, borús nap esetén előfordulhat, hogy az akkumulátorok nem tudnak megfelelően feltölteni. Ekkor kapcsolja ki néhány napra a lámpát. Az akkumulátorok akkor is töltenek, ha a LED ki van kapcsolva.

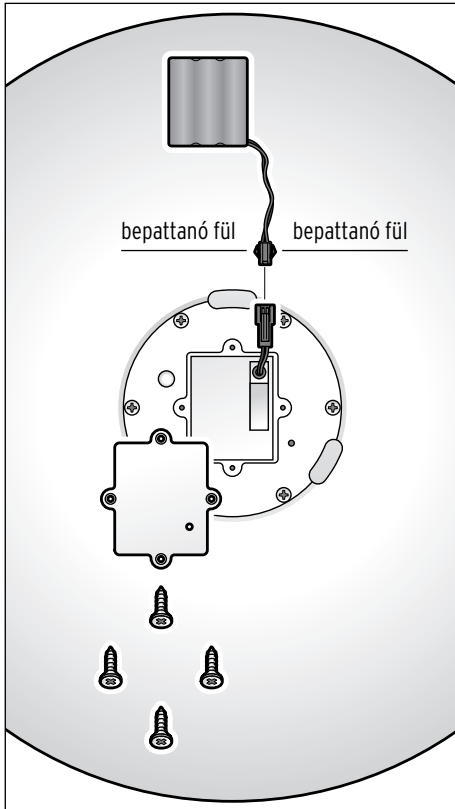
## Akkumulátorok cseréje



### VIGYÁZAT - sérülésveszély

- Ne használja a napelemes gömb-lámpát hagyományos, nem újratölthető elemekkel. Robbanásveszély!

Az akkumulátorokat hosszú használatra tervezték. Azonban hosszú használati idő esetén is szükséges lehet az akkumulátorok cseréje. Az akkumulátorok természetes elhasználódásnak vannak kitéve, és teljesítményük idővel csökkenhet.



1. Csavarozza ki az akkumulátor tartó fedelén található négy csavart egy csillagcsavarhúzóval.
2. Távolítsa el az akkumulátor tartó fedelét.
3. Nyomja össze a régi akkucsomag dugóján található bepattanó füleket és válassza le a dugóról. Szükség esetén használjon ehhez egy laposfogót.
4. Dugja be az új akkucsomag dugóját. Ha új akkucsomagra lenne szüksége kérjük forduljon a kereskedőhöz.
5. Helyezze vissza megfelelően az akkumulátor tartó fedelét.
6. Húzza meg ismét a négy csavart.

## Üzemzavar / Hibaelhárítás

---

A gömblámpa nem világít.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Túl világos van a környezetében? Ellenőrizze, hogy más fényforrások fénye (pl. utcai világítás vagy időbeállítóval vagy mozgásérzékelővel ellátott kültéri lámpa) nem világítja-e meg a lámpát. Szükség esetén tegye máshová.</li><li>• Teljesen fel vannak töltve az akkumulátorok? Lásd a „Használat” fejezetet.</li></ul>
A LED meghibásodott.	<ul style="list-style-type: none"><li>• A LED-et nem lehet kicserélni.</li></ul>
A lámpa alig világít.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Az akkumulátorok nincsenek teljesen feltöltve vagy elhasználódtak. Kapcsolja ki a napelemes lámpát néhány napra, hogy feltöltődjenek az akkumulátorok.</li><li>• Esetleg ki kell cserélni az akkumulátorokat. (Lásd az „Akkumulátorok cseréje” fejezetet.)</li></ul>
A teljesítmény ingadozik az évszakok függvényében.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Ez az időjárástól függ és nem hiba. Nyáron a legideálisabbak az időjárási feltételek, télen pedig a legrosszabbak.</li></ul>

---

## Tisztítás

### **FIGYELEM** - anyagi károk

- A termék tisztításához ne használjon maró vegyszert, illetve agresszív vagy súroló hatású tisztítószeret.

- ▷ Szükség esetén egy kissé megnedvesített kendővel törölje le a lámpát.

## Műszaki adatok


Modell: 368 303

**Energiaellátás**

Napelemes modul: 5 V, 1,5 W

Akkumulátor: 3 db 1,2 V NiMH  
3,6 V / 1000 mAh

Fröccsenő víz  
elleni védelem: IPX4

Érintésvédelmi  
osztály: III 

Izzó: LED

Környezeti  
hőmérséklet: -10 és +40 °C között

Made exclusively for:

Tchibo GmbH, Überseering 18,  
22297 Hamburg, Germany,  
[www.tchibo.hu](http://www.tchibo.hu)

Fenntartjuk magunknak a jogot, hogy  
a termékfejlesztés során műszaki és  
optikai változtatásokat hajtsunk végre  
az árucikken.





## Hulladékkezelés

A termék, a csomagolás és a beépített akkumulátorok értékes, újrahasznosítható anyagokból készültek. Az anyagok újrahasznosítása csökkenti a hulladék mennyiségét és kíméli a környezetet.

A **csomagolóanyagok** esetében ügyeljen a szelektív hulladékgyűjtésre. Papír, karton és csomagolóanyagok eltávolításához használja a helyi gyűjtőhelyeket.



Ezzel a jellel ellátott **készülékek** és **az elhasznált akkumulátorok/elemek** nem kerülhetnek a háztartási hulladékba!



Önt törvény kötelezi arra, hogy a régi, nem használatos készülékeket a háztartási hulladéktól különválasztva ártalmatlanítsa, és hogy **az elhasznált akkumulátorokat/elemeket** az illetékes önkormányzatok gyűjtőhelyein vagy a forgalmazó szakkereskedésekben adja le.

Régi készülékeket díjmentesen átvevő gyűjtőhelyekkel kapcsolatban az illetékes települési vagy városi hivataltól kaphat felvilágosítást.

## Garanciális feltételek

Ezt a terméket a legújabb gyártási eljárásokkal állították elő, és szigorú minőségellenőrzésnek vetették alá. A Tchibo Budapest Kft. (továbbiakban: Forgalmazó) garanciát vállal a termék kifogástalan minőségéért.

### Jótállási feltételek:

A Forgalmazó - az egyes tartós fogyasztási cikkekre vonatkozó kötelező jótállásról szóló 151/2003 (IX. 22.) Kormányrendelet alapján - fogyasztói szerződés keretében általa értékesített, jelen jótállási jegyen feltüntetett, új tartós fogyasztási cikkre **3 éves időtartamra kötelező jótállást vállal**. A kötelező jótállás 3 éves időtartama a fogyasztási cikk fogyasztó részére történő átadásával, vagy ha az üzembe helyezést a Forgalmazó, illetve megbízottja végzi, az üzembe helyezése napjával kezdődik. A kötelező jótállás Magyarország közigazgatási területén érvényes.

A jótállási igény **a jótállási jeggyel** érvényesíthető (151/2003. (IX.22.) Kormányrendelet 4. §. (1)).

A jótállási jogokat a fogyasztási cikk tulajdonosa érvényesítheti, feltéve, hogy fogyasztónak minősül. (A 2013. évi V. tv. (Ptk.) 8:1. § 3. pontja értelmében fogyasztó: a szakmája, önálló foglalkozása vagy üzleti tevékenysége körén kívül eljáró természetes személy.) A 19/2014. (IV.29.) NGM rendelet 3. §-a értelmében, szavatossági igénye érvényesítésekor a szerződés megkötését a fogyasztónak kell bizonyítania. A szerződés megkötését bizonyítottnak kell tekinteni, ha az ellenérték megfizetését igazoló bizonylatot - az általános

forgalmi adóról szóló törvény alapján kibocsátott számlát vagy nyugtát - a fogyasztó bemutatja. A Forgalmazó kéri a Tisztelt Vásárlókat, hogy a jótállási igények zökkenőmentes érvényesítése érdekében az ellenérték megfizetését igazoló bizonylatot feltétlenül őrizzék meg!

**A Forgalmazó kéri továbbá a Vásárlókat, hogy a készülék használatba vétele előtt figyelmesen olvassák végig a használati (kezelési) útmutatót.**

A Fogyasztó jótálláson és szavatosságon alapuló jogai: a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. tv.; az egyes tartós fogyasztási cikkekre vonatkozó kötelező jótállásról szóló 151/2003. (IX. 22.) Kormányrendelet; valamint a fogyasztó és vállalkozás közötti szerződés keretében eladott dolgokra vonatkozó szavatossági és jótállási igények intézésének eljárási szabályairól szóló 19/2014. (IV. 29.) NGM rendelet szabályozza.

A jelen jótállási jegybe foglalt kötelező jótállás a Fogyasztók törvényből eredő szavatossági és egyéb jogait nem érinti.

A Ptk. 6:159. §-a alapján a jogosult kijavítást vagy kicserélést igényelhet, kivéve, ha a választott kellékszavatossági jog teljesítése lehetetlen, vagy ha az a kötelezettnek - másik kellékszavatossági igény teljesítésével összehasonlítva - aránytalan többletköltséget eredményezne, figyelembe véve a szolgáltatás hibátlan állapotban képviselt értékét, a szerződésszegés súlyát és a kellékszavatossági jog teljesítésével a jogosultnak okozott érdeksérelmet;

vagy az ellenszolgáltatás arányos leszállítását igényelheti, a hibát a kötelezett költségére maga kijavíthatja vagy mással kijavíttathatja, vagy a szerződéstől elállhat, ha a kötelezett a kijavítást vagy a kicserélést nem vállalta, e kötelezettségének - a dolog tulajdonságaira és a jogosult által elvárható rendeltetésére figyelemmel megfelelő határidőn belül, a jogosult érdekeit kímélve - nem tud eleget tenni, vagy ha a jogosultnak a kijavításhoz vagy kicseréléshez fűződő érdeke megszűnt.

Jelentéktelen hiba miatt elállásnak nincs helye.

A 151/2003 (IX.22.) Kormányrendelet 7. §-a szerint, ha a fogyasztó a fogyasztási cikk meghibásodása miatt a vásárlástól (üzembe helyezéstől) számított három munkanapon belül érvényesít csereigényét, a vállalkozás nem hivatkozhat a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény 6:159. § (2) bekezdés a) pontja értelmében aránytalan többletköltségre, hanem köteles a fogyasztási cikket kicserélni, feltéve, hogy a meghibásodás a rendeltetés-szerű használatot akadályozza.

A fogyasztónak a jótálláson alapuló igénye érvényesítésével kapcsolatos nyilatkozatát a forgalmazóhoz kell intéznie.

A nem rendeltetés-szerű használat elkerülése érdekében a termékhez használati (kezelési) útmutatót mellékelünk.

Kérjük, hogy az abban foglaltakat, saját érdekében tartsa be, mert a használati útmutatótól eltérő használat, kezelés folytán bekövetkezett hiba esetén a készülékért jótállást nem vállalunk.

Nem vonatkozik a jótállás a kopásnak kitett részekre, a vízkő okozta károkra és a felhasználásra kerülő anyagokra sem. A kötelező jótállás megszűnését eredményezi a szakszerűtlen szerelés és üzembe helyezés, a jótállási időn belül történő illetéktelen beavatkozás.

A jelen jótállás nem korlátozza a törvényben előírt szavatossági jogokat.

# Jótállási jegy

**Kérjük, a jótállási jegyet nyomtatott betűkkel töltsse ki!**

Termék megnevezése

---

Jótállás kezdete

---

**Gyártó:**

Tchibo GmbH  
Überseering 18  
22297 Hamburg  
NÉMETORSZÁG

**Importőr:**

Tchibo GmbH  
Überseering 18  
22297 Hamburg  
NÉMETORSZÁG

**Forgalmazó:**

Tchibo Budapest Kft.  
2040 Budaörs  
Neumann János u. 1.  
MAGYARORSZÁG

---

**Cikkszám: 368 303**

---